



ASSOCIATION SUISSE-JAPON  
SECTION SUISSE ROMANDE 日本・スイス協会ロマンド支部

L'Association Suisse-Japon, section Suisse romande a le plaisir de vous convier à la

## Conférence

« **Conflit environnemental et résistance dans le Japon de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle:  
l'affaire de la mine d'Ashio** »

par **Cyrian Pitteloud**  
Unité de japonais de l'Université de Genève

**le mercredi 8 novembre 2017 à 19h**

**au Lyceum Club International, promenade du Pin 3, 1204 Genève**

*Merci de bien vouloir nous annoncer votre participation par message vocal / sms (au numéro 079 419 89 66) ou électronique (à [info@suisse-japon.ch](mailto:info@suisse-japon.ch)).*

Une des premières grandes pollutions industrielles du Japon moderne est restée sous le nom d'«affaire d'Ashio», du nom de la ville du département de Tochigi où se trouve le gisement de cuivre qui en fut à l'origine. À la fin du XIX<sup>e</sup> siècle, la modernisation technologique et l'exploitation intense de cette mine eurent un impact irréversible sur l'environnement d'un territoire s'étendant à travers 5 départements (Tochigi, Gunma, Saitama, Ibaraki, Chiba). Entre les années 1890 et 1910, la région fut le théâtre d'un important conflit entre la population locale d'une part, appuyée par une partie de l'opinion publique de la capitale, et le propriétaire de la mine soutenu par les autorités d'autre part. Nous aborderons les enjeux qui entourèrent l'exploitation d'une ressource naturelle à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle, et ses conséquences toujours actuelles.



*De vertes forêts sur l'ancien village de Matsuki*

*Texte de présentation et photo par C.Pitteloud*